

M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général): 1970, 3; 1971, néant; 1972, 2; 1973, 4; 1974, néant; 1975, néant; total, 9.

LES SUICIDES—LE PÉNITENCIER DE COWANSVILLE

Question n° 4315—**M. Hnatyshyn:**

Au cours des années 1970 à 1975, combien de suicides ont été enregistrés au pénitencier de Cowansville?

M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général): Néant.

LES SUICIDES—LE PÉNITENCIER DE
SAINTE-ANNE-DES-PLAINES

Question n° 4316—**M. Hnatyshyn:**

Au cours des années 1970 à 1975, combien de suicides ont été enregistrés au pénitencier de Sainte-Anne-des-Plaines?

M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général): Néant.

LES SUICIDES—LE PÉNITENCIER ARCHAMBAULT

Question n° 4317—**M. Hnatyshyn:**

Au cours des années 1970 à 1975, combien de suicides ont été enregistrés au pénitencier Archambault?

M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général): 1970, néant; 1971, néant; 1972, 1; 1973, 1; 1974, 1; 1975, 1; total, 4.

LES SUICIDES—LE PÉNITENCIER FRONTENAC

Question n° 4318—**M. Hnatyshyn:**

Au cours des années 1970 à 1975, combien de suicides ont été enregistrés au pénitencier Frontenac?

M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général): Néant.

LES SUICIDES—LE PÉNITENCIER DE ROCKWOOD

Question n° 4319—**M. Hnatyshyn:**

Au cours des années 1970 à 1975, combien de suicides ont été enregistrés au pénitencier de Rockwood?

M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général): Néant.

LES SUICIDES—LE PÉNITENCIER DE STONY MOUNTAIN

Question n° 4320—**M. Hnatyshyn:**

Au cours des années 1970 à 1975, combien de suicides ont été enregistrés au pénitencier de Stony Mountain?

M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général): 1970, 1; 1971, 1; 1972, néant; 1973, néant; 1974, néant; 1975, 1; total, 3.

Questions au Feuilleton

LES SUICIDES—LE PÉNITENCIER JOYCEVILLE

Question n° 4321—**M. Hnatyshyn:**

Au cours des années 1970 à 1975, combien de suicides ont été enregistrés au pénitencier Joyceville?

M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général): Néant.

LES SUICIDES—LE PÉNITENCIER DE LA MONTÉE
SAINT-FRANÇOIS

Question n° 4322—**M. Hnatyshyn:**

Au cours des années 1970 à 1975, combien de suicides ont été enregistrés au pénitencier de la Montée Saint-François?

M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général): Néant.

LES SUICIDES—LE CENTRE DE CORRECTION DE BEAVER
CREEK

Question n° 4323—**M. Hnatyshyn:**

Au cours des années 1970 à 1975, combien de suicides ont été enregistrés au Centre de correction de Beaver Creek à Gravenhurst (Ont.)?

M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général): Néant.

LES SUICIDES—LE PÉNITENCIER DE PITTSBURGH

Question n° 4324—**M. Hnatyshyn:**

Au cours des années 1970 à 1975, combien de suicides ont été enregistrés au pénitencier de Pittsburgh?

M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général): Néant.

LES SUICIDES—LE CENTRE D'APPRENTISSAGE FÉDÉRAL DU
QUÉBEC

Question n° 4325—**M. Hnatyshyn:**

Au cours des années 1970 à 1975, combien de suicides ont été enregistrés au Centre d'apprentissage fédéral du Québec à Laval (Qué.)?

M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général): 1970, néant; 1971, 1; 1972, 1; 1973, 2; 1974, néant; 1975, 2; total, 6.

LES SUICIDES—LE PÉNITENCIER DE COLLINS BAY

Question n° 4326—**M. Hnatyshyn:**

Au cours des années 1970 à 1975, combien de suicides ont été enregistrés au pénitencier de Collins Bay?

M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général): Néant.

LES SUICIDES—LE PÉNITENCIER WARKWORTH

Question n° 4327—**M. Hnatyshyn:**

Au cours des années 1970 à 1975, combien de suicides ont été enregistrés au pénitencier Warkworth?

M. Hugh Poulin (secrétaire parlementaire du solliciteur général): Néant.